

## Taldearen inguruko informazioa

Información sobre el grupo

Proiektu ideia baduzu baina talderik ez baduzu, bidali zure datuak eta jarri harremanetan gurekin [kaixo@martxup.eus](mailto:kaixo@martxup.eus) helbidean.

Si tienes una idea de proyecto, pero no formas parte de un grupo, ponte en contacto con nosotros y nosotras en la dirección [kaixo@martxup.eus](mailto:kaixo@martxup.eus) y envíanos tus datos.

Denon artean talde bat osatzen saiatuko gara!

¡Intentaremos crear un grupo entre todas y todos!

### 1. TALDEKIDEA / 1ª PERSONA

<b>Izen-abizenak</b> Nombre y apellidos			
<b>NAN-AIZ</b> DNI-NIE			
<b>Generoa</b>	<input type="checkbox"/> <b>Emakumezkoa</b> Mujer	<input type="checkbox"/> <b>Gizonezkoa</b> Hombre	<input type="checkbox"/> <b>Genero gehiago</b> Otros géneros
<b>Helbidea</b> Domicilio			
<b>PK</b> CP			
<b>Udalerrria</b> Municipio			
<b>Telefonoak</b>			
<b>E-mail</b>			
<b>Jaioteguna (urtea/ hilabetea / eguna)</b> Fecha de nacimiento (año/ mes / día)			

#### Aitorpena / Declaración:

Nire erantzukizunpean adierazten dut deialdi honetako oinarriak onartzen ditudala.

Declaro que acepto las bases de la presente convocatoria.

Donostian,

Sinadura / Firma



## 2. TALDEKIDEA / 2ª PERSONA

<b>Izen-abizenak</b> Nombre y apellidos	
<b>NAN-AIZ</b> DNI-NIE	
<b>Generoa</b>	<input type="checkbox"/> <b>Emakumezkoa</b> Mujer <input type="checkbox"/> <b>Gizonezkoa</b> Hombre <input type="checkbox"/> <b>Genero gehiago</b> Otros géneros
<b>Helbidea</b> Domicilio	
<b>PK</b> CP	
<b>Udalerrria</b> Municipio	
<b>Telefonoak</b>	
<b>E-mail</b>	
<b>Jaioteguna (urtea/ hilabetea / eguna)</b> Fecha de nacimiento (año/ mes / día)	

### Aitorpena / Declaración:

Nire erantzukizunpean adierazten  
honetako oinarriak onartzen ditudala.

dut deialdi

Declaro que acepto las bases de la presente  
convocatoria.

**Donostian,**

**Sinadura / Firma**



### 3. TALDEKIDEA / 3ª PERSONA

<b>Izen-abizenak</b> Nombre y apellidos			
<b>NAN-AIZ</b> DNI-NIE			
<b>Generoa</b>	<b>Emakumezkoa</b> Mujer	<b>Gizonezkoa</b> Hombre	<b>Genero gehiago</b> Otros géneros
<b>Helbidea</b> Domicilio	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>PK</b> CP			
<b>Udalerria</b> Municipio			
<b>Telefonoak</b>			
<b>E-mail</b>			
<b>Jaioteguna (urtea/ hilabetea / eguna)</b> Fecha de nacimiento (año/ mes / día)			

#### Aitorpena / Declaración:

Nire erantzukizunpean adierazten dut deialdi honetako oinarriak onartzen ditudala.

Declaro que acepto las bases de la presente convocatoria.

**Donostian,**

**Sinadura / Firma**



#### 4. TALDEKIDEA / 4ª PERSONA

<b>Izen-abizenak</b> Nombre y apellidos			
<b>NAN-AIZ</b> DNI-NIE			
<b>Generoa</b>	<b>Emakumezkoa</b> Mujer	<b>Gizonezkoa</b> Hombre	<b>Genero gehiago</b> Otros géneros
<b>Helbidea</b> Domicilio	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>PK</b> CP			
<b>Udalerrria</b> Municipio			
<b>Telefonoak</b>			
<b>E-mail</b>			
<b>Jaioteguna (urtea/ hilabetea / eguna)</b> Fecha de nacimiento (año/ mes / día)			

#### Aitorpena / Declaración:

Nire erantzukizunpean adierazten dut deialdi Declaro que acepto las bases de la presente honetako oinarriak onartzen ditudala. convocatoria.

**Donostian,**

**Sinadura / Firma**



<b>MARTXUP! 2020</b> <b>Proiektuaren inguruko informazioa</b>	<b>Información sobre el proyecto</b> <b>MARTXUP! 2020</b>
Erabili gidoi hau zure proiektuaren nondik norakoak azaltzeko. Saia zaitetz idazteko ematen diren tarteak erabiltzen.	Utiliza este guión para explicar tu proyecto. Intenta utilizar el espacio que tienes para cada apartado.
Hala ere, informazio gehigarriak erantsi edo gehitu nahiko bazenu eskaerarekin batera aurkez zenezake.	En cualquier caso, si quieres añadir alguna información puedes hacerlo presentándola junto a este anexo.
<b>Proiektuaren izena / Nombre del proyecto</b>	
<b>Proiektuaren laburpena (azaldu gehienez 20 lerrotan zein den proiektuaren asmo nagusia)</b> Resumen del proyecto (explicad en un máximo de 20 líneas cuál es la intención principal del proyecto).	
<b>Proiektu taldearen inguruko informazioa (zuen buruei buruzko informazioa emateak aukera emango digu proiektua aurkeztera animatu zaituena zer den, proiektua aurrera ateratzeko orduan zein ekarpen egin ahal dituzuen eta proiektua burutzeak zer suposatzen dizuen. Azaldu beraz zuen ikasketak, lanbidea, interesak, proiektuari lotutako motibazioak...)</b> Información sobre el equipo de proyecto (se trata de que aportéis información sobre vosotros/as de cara a conocer mejor qué os motiva a presentar un proyecto, que podéis aportar y qué os supone su puesta en marcha. Explicad vuestros estudios, profesión, intereses, motivaciones relacionadas con el proyecto, etc.)	



**Proiektuaren helburu nagusiak eta zehatzak**

Objetivos principales y concretos del proyecto

**Proiektuaren ahuleziak (azaldu zertan beharko duzuen laguntza gehien, zein den zuen proiektuaren gabeziarik handiena)**

Puntos débiles del proyecto (explicad en qué aspecto o aspectos consideráis que vais necesitar más ayuda, cuál o cuáles son los puntos débiles del proyecto)

**Proiektuaren gutxi gorabeherako aurrekontua (partidatan banatuta), eta finantzaketa iturri posibleak.**

Presupuesto aproximado del proyecto (desglosado por partidas) y posibles fuentes de ingresos.



▶ Gazteria

**Informazio gehigarria (idatzi hemen zure proiektuari buruz azaldu nahi duzun beste edozer).**  
Información complementaria (escribe aquí cualquier información complementaria sobre tu proyecto).

**Datu babesari buruzko informazioa****Información adicional protección de datos****Tratamenduaren arduraduna****Responsable del tratamiento****Identitatea:** Donostiako Udala – IFZ P2007400A**Helbidea:** Ijentea, 1 – 20003 Donostia**Telefona:** 010 / 943 481 000**E-mail:** udalinfo@donostia.eus**Datuen Babesaren Ordezkarria:** dbo@donostia.eus**Identidad:** Ayuntamiento de San Sebastián – NIF P2007400A**Dirección:** Ijentea, 1 – 20003 San Sebastián**Teléfono:** 010 / 943 481 000**E-mail:** udalinfo@donostia.eus**Delegado/a de Protección de Datos:** dbo@donostia.eus**Tratamenduaren xedea****Finalidad del tratamiento****Helburua:** Gazte eta haurrentzako ikastaro, tailer, proiektu eta laborategi artistikoetan inskribatzeko dagokion informazio pertsonalaren kudeaketa.**Gordetzeko epeak:** Parte hartzeko eskaera egin denetik 2 urte igaro eta gero ezabatuko dira.**Finalidad:** Gestión de la información personal relativa a la inscripción para la realización de talleres, cursos, proyectos y laboratorios artísticos para jóvenes y niños.**Plazos de conservación:** Se eliminarán transcurridos 2 años desde la realización de la solicitud de participación**Legitimazioa****Legitimación**

DBEOren 6.1.e) artikulua: tratamendua beharrezkoa da interes publikoaren izenean edo tratamenduaren arduradunari esleitutako botere publikoen izenean burututako eginkizun bat betetzeko:

- 2/2016 Legearen, apirilaren 7koa, Euskadiko Toki Erakundeena, 17.1.36) artikulua.

Artículo 6.1.e) del RGPD: el tratamiento es necesario para el cumplimiento de una misión realizada en interés público o en el ejercicio de poderes públicos conferidos al responsable del tratamiento:

- Artículo 17.1.36) de la Ley 2/2006, de 7 de noviembre, de Instituciones Locales de Euskadi.

**Hartzaileak****Destinatarios**

Legeak ezarritakoak eta tratamendu honen esparruan aplikagarri direnak

Las establecidas legalmente y que sean de aplicación en el ámbito de este tratamiento

**Eskubideak****Derechos**

Interesdunek honako eskubide hauek dituzte:

- Donostiako Udala interesdunen datu pertsonalak tratatzen ari den ala ez dioen baieztapena jasotzeko eskubidea.
- Haien datu pertsonaletara sarbide izateko, okerrak diren datuen zuzenketa eskatzeko, edo, kasuan kasu, ezabatzeko eskubidea, datuak jaso ziren beharizanetarako jada beharrezkoak ez direnean.
- Egoera jakin batzuetan honako hauek eskatzeko:
  - Datuen tratamendua mugatzea. Kasu horretan, Donostiako Udalak erreklamazioen aurrean defendatzeko edo haiek egikaritzeko gordeko dituz soilik.
  - Datuen tratamenduaren aurka egitea. Kasu horretan, Donostiako Udalak datuak tratatzeari utziko dio, salbu eta arrazoi legítimo larriak baldin badaude edo erreklamazio posibleen defentsa edo egikaritza badago. Banakako erabaki automatizatueterako datuen tratamenduaren aurka egiteko eskubidea ere erabil dezake.

Eskubide horiek Donostiako Udalaren aurrean egikaritu ahal izango dira. Helbidea: Ijentea kalea, 1- 20003 Donostia.

Eskubideen egikaritzan behar den arreta jaso ez bada, Datuen Babeserako Euskal Bulegoaren aurrean erreklamazioa jarri ahal izango da. Helbidea: Beato Tomás de Zumárraga, 71 3. solairua - 01008 Vitoria-Gasteiz.

Las personas afectadas tienen derecho a:

- Obtener confirmación sobre si el Ayuntamiento de San Sebastián está tratando sus datos personales.
- Acceder a sus datos personales, así como a solicitar la rectificación de los datos inexactos o, en su caso, solicitar la supresión cuando, entre otros motivos, los datos ya no sean necesarios para las finalidades para las cuales fueron recabados.
- Solicitar en determinadas circunstancias:
  - La limitación del tratamiento de sus datos, en cuyo caso sólo serán conservados por el Ayuntamiento de San Sebastián para el ejercicio o la defensa de reclamaciones.
  - La oposición al tratamiento de sus datos, en cuyo caso, el Ayuntamiento de San Sebastián dejará de tratar los datos, salvo por motivos legítimos imperiosos, o el ejercicio o la defensa de posibles reclamaciones. Incluido el tratamiento de sus datos para decisiones individuales automatizadas.

Los derechos podrán ejercerse ante el Ayuntamiento de San Sebastián – C/ Ijentea, 1 – 20003 San Sebastián.

Si en el ejercicio de sus derechos no ha sido debidamente atendida o atendido, podrá presentar una reclamación ante la Agencia Vasca de Protección de Datos. Dirección: C/ Beato Tomás de Zumárraga, 71 – 3ª planta - 01008 Vitoria-Gasteiz.